

March 2021 No.896 表紙写真 「すみだリバーウォーク」隅田川(東京都) (提供:東武鉄道株式会社)



# 特 集 水辺から変わる まち・人・未来!

~水辺発の新たなアクティビティから社会問題の解決まで~

#### 【巻頭言】

2 水辺のソーシャルデザインとその未来

法政大学 特任教授 陣内秀信

## 【東日本大震災発災10年特別寄稿】

8 東日本大震災からの復興を目指す「かわまちてらす閖上」

宮城県 名取市長 山田司郎

### 【水辺を活かす政策の最新の動向】

12 かわまちづくりを始めとする最近の水辺活用の動向

国土交通省 水管理・国土保全局 河川環境課 課長補佐 熊木雄一

16 河川空間のオープン化から10年を迎えて

国土交通省 水管理·国土保全局 水政課 企画係長 小川直孝

20 ミズベリングの今後の展望

ミズベリング・プロジェクト事務局 ディレクター/株式会社水辺総研代表取締役/一級建築士 岩本唯史

29 「居心地が良く歩きたくなるまちづくり」と水辺に期待する役割

国土交通省 都市局 まちづくり推進課 官民連携推進室 企画専門官 塚田友美

32 緑とオープンスペースの利活用に関する取り組み

~水辺との連携に着目して~ 国土交通省 都市局 公園緑地·景観課 公園利用推進官 曽根直幸

### 【水辺発の様々な取り組み】

35 SUP活動と水辺のサードプレイス

一般社団法人 水辺荘 代表理事 山崎博史

40 ひとつのまちを目指して

~浅草と東京スカイツリータウンをつなぐ賑わいの水辺空間づくり~ 水辺を軸に地域と二大観光拠点を一体化!

東武鉄道株式会社 生活サービス創造本部 まちづくり推進統括部 中島結香 佐藤 拓 池田陽祐

47 地域主導による五ヶ瀬川かわまちづくり ~地元の熱い想いでかわとまちを結んで一つに!~

宮崎県 延岡市 都市建設部 土木課 課長 中川真一

52 水辺不動産が考える水辺活用

合資会社マットシティ 代表社員 末村 巧

55 荒川から世の中のごみ問題の解決を目指す

~中の人の顔が見えるNPO荒川クリーンエイド・フォーラム~

特定非営利活動法人 荒川クリーンエイド・フォーラム 理事/オフィスマネージャ 今村和志

61 荒川に集まって、荒川から広がって、飛び出した 「あらかわろう」を合い言葉に、自転車マナーアップの道は続く

一般社団法人グッド・チャリズム宣言プロジェクト 代表理事 韓 祐志

66 水辺の生態系ネットワークを活用した地域活性化

北海道 長沼町 政策推進課 平林毅一郎 佐藤麻衣子 駒谷 敏

71 川原川総合流域防災事業による「復興かわづくり」

岩手県 沿岸広域振興局 土木部 大船渡土木センター 河川港湾課 技師 村松達也

75 河川敷から世界へ ~日本におけるクリケットの歩み~

一般社団法人 日本クリケット協会 事務局長 宮地直樹

## より川が身近になる「川の小ネタ」

79 姫川の名前の由来とは!?

国土交通省 北陸地方整備局 高田河川国道事務所

# 日本水大賞受賞者紹介

80 子どもたちに荒川の自然と交感する場を~北区・子どもの水辺物語~

北区・子どもの水辺協議会代表・岩淵町町会長 石渡良憲

# 海外レポート

84 フィリピン国公共事業・道路省での JICA 専門家 (洪水管理) 活動報告 ~その 2: 海岸・地震分野の取組~

現 福井県 土木部 河川課長/元 JICA専門家(フィリピン共和国公共事業・道路省 洪水管理担当) 名久井孝史

# ニュースと話題

94 令和2年度水防功労者国土交通大臣表彰

国土交通省 水管理・国土保全局 河川環境課 水防企画室

95 水管理・国土保全局の動き

国土交通省水管理·国土保全局総務課

96 日本河川協会の動き

公益社団法人 日本河川協会

# Towns, People, and the Future that Change from the Waterside! ~From New Waterside Activities to Solving Social Problems~

#### Preface

2 Waterside Social Design and its Future JINNAI Hidenobu

#### **Special Contribution**

8 KawaMachiTerasu Yuriage aims to recover from the Great East Japan Earthquake YAMADA Shiro

#### **Features**

- 12 Recent Trends in Waterside Utilization including KAWAMACHIDUKURI KUMAKI Yuichi
- 16 The first decade from deregulation to create a bustling waterside
- 20 MIZBERING: FORESIGHT OF PUBLIC INVOLVEMENT IWAMOTO Tadashi
- 29 "Comfortable and Walkable" Town Development and Expectation to the Waterside
  TSUKADA Tomomi
- 32 Efforts to Utilize Parks and Open Spaces
- 35 SUP Activities and Creating the Waterside Third Place
- 40 Aiming for "ONE CITY" ASAKUSA and TOKYO SKYTREE TOWN Utilizing the waterside spaces to integrate these two major tourist destinations with the local neighborhood. NAKAJIMA Yuka, SATO Taku, IKEDA Yosuke
- 47 "MAKING A RIVER TOWN" in the Gokase River Led by the Region. ~Connect the River and the Town Together with the Passion of the Locals!~ NAKAGAWA Shinichi
- 52 Waterside Utilization that Waterside Real Estate Thinks SUEMURA Takumi
- 55 Arakawa River Clean-aid Forum Aims to Solve the World's Garbage Problem IMAMURA Kazuvuki

- 61 Our Starting Point was the Riverbank of Arakawa. Our Activity Became Known and Spread out along this River. And this Led Us to Find many Social Stages outside of Arakawa Area.With the Slogan "Arakawarou" (Let's make Arakawa area better), We Go a Long Way to Spread more "Good Manners of Bike Riders".
- 66 Utilization of River-based Ecological Network for Regional Vitalization HIRABAYASHI Kiichiro, SATO Maiko, KOMATANI Satoshi
- 71 Reconstruction River Management by Kawara River Comprehensive Basin Disaster Prevention Project MURAMATSU Tatsuva
- 75 From the Riverside to the World ~Growing of Cricket in Japan~

# Introduction of Winners of the Japan Water Prize

80 Creating a Stimulating Outdoor Learning Environment in Arakawa River ISHIWATARI Yoshinori

### Overseas Report

84 Activity Report as a JICA Flood Management Expert for the DPWH, Philippines ~ Phase II : Coastal Protection & Earthquake ~ NAKUI Takafumi

#### **News and Topics**

- 94 Commendation by the Minister of Land, Infrastructure, Transport and Tourism of Distinguished Services for Flood Fighting in the Fiscal Year 2020 Flood Risk Reduction Policy Planning Office, River Environment Division, Water and Disaster Management Bureau, MLIT
- 95 Activities of the Water and Disaster Management Bureau, MLIT General Affairs Division, Water and Disaster Management Bureau, MLIT
- **96** Activities of the Japan River Association Japan River Association

KASEN (RIVER) is published monthly by the Japan River Association, Koujimachi E.C.K Bldg., 2-6-5, Koujimachi, Chiyoda-ku, Tokyo, Japan and printed at Hongo Printing Co.Ltd., Nerima SK Building 201, 1-18-17, Nerima, Nerima-ku, Tokyo, Japan